

OLKUSZ

BUKOWNO
BOLESŁAW
KLUCZE
TRZYCIAŻ
WOLBROM



Przeegląd

tele TAXI
OLKUSZ
32 645 55 55
czynne 24/7
4, 6, 8 pasażerów
płatność kartą
www.teletaxi.olkusz.pl

23.12.2015 r. nr 52/1039

Bezpłatny tygodnik informacyjny Powiatu Olkuskiego

Ukazuje się od 1991 r. ISSN 1231-7810



Drodzy Czytelnicy!

*Pełnych ciepła, spokoju i radości Świąt Bożego Narodzenia
oraz pomysłności i sukcesów w Nowym 2016 Roku*

życzy Redakcja „Przeeglądu Olkuskiego”

Szanowni Państwo informujemy, że kolejne wydanie Przeeglądu Olkuskiego ukaże się 30 grudnia 2015 r.

Ogłoszenia i reklamy będą przyjmowane do wtorku 29 grudnia do godz. 10:00

REKLAMA

L KAT. AM, A1, A2, A, B, C, C+E OLKUSZ, ul. kr. K. Wielkiego 61 (na przeciw dworca PKP, dawny hotel Olkusz)
PRAWO JAZDY „WŁODEK” BIURO: tel. 784 576 593 RATA
czynne: pon.- pt. 10⁰⁰-18⁰⁰
Tel. 602 792 171 www.wlodek.com.pl

DUET
DYSTRYBUTOR:
OLKUSZ
• ul. Górnicza 20 tel.(32) 645 07 32
• ul. Nullo 7a tel.(32) 645 02 21
WOLBROM
• ul. Garbarska 31 (od strony Targowej) tel.(32) 642 15 87

L **PRAWO JAZDY FOCUS** kat. A, A1, B
BIURA: OLKUSZ, ul. Augustiańska 8 RATA
WOLBROM, ul. Krakowska 32
www.oskfocus.pl tel. 501 480 889, 512 783 298
Facebook.com/oskfocus KIA RIO oraz TOYOTA YARIS

złoto srebro SKUP ZŁOTA USŁUGI
Jubiler Marka Piątek
www.jubilerpiatek.pl
Olkusz, ul. Krakowska 14 | Miechów, ul. Mickiewicza 1
Tel. 32 754 36 15, pn.-pt. 9.30-17.30, sob. 9-14 | Tel. 41 383 04 53, pn.-pt. 9-17, sob. 9-13

Sto złotych piechotą nie chodzi
Weź szybką pożyczkę i odbierz 100 zł w prezencie na start. Na co tylko chcesz!
• Decyzja w 15 minut
• Do 3000 złotych
• Bez zbędnych formalności
601 500 500 www.kredytok.pl Dąbrowa Górnicza ul. Sobieskiego 23 Kredyt OK

KOMINKI KOMBUD
• obudowy kominkowe, kominki akumulacyjne.
• wkłady kominkowe i piece wolnostojące.
• systemy kominowe.
• kominki elektryczne i biokominki,
• sprzedaż, montaż
• ogrodowe rzeźby kamienne
www.kominki.olkusz.pl
kombud@kominki.olkusz.pl
Olkusz, ul. Osiecka 1 tel. 32 754 76 72, 606 249 021

ANPOL CEMENT II 32,5 Cemex od 8,00 zł/25 kg
www.phu-anpol.pl Sułoszowa III Styropian od 112,00 zł/m³
Tel. 12 389-60-80 PUSTAK CERAMICZNY 25 P+W 2,90 zł/szt.
696-410-427

PROFEREM
Olkusz, ul. Wspólna 8 tel. 32 643-06-14 32 641-10-48
biuro@proferem.olkusz.pl www.proferem.olkusz.pl
KONSTRUKCJE STALOWE
✓ stal zbrojeniowa żebrowana
✓ stal konstrukcyjna
- płaskowniki, rury
- kątowniki, ceowniki,
- dwuteowniki, blachy
- profile zamknięte
✓ gazy techniczne
✓ materiały spawalnicze
WYKONUJEMY USŁUGI:
- cięcia plazmowego 1-10 mm
- cięcia gazowego do 100 mm
- spawanie aluminium

PROFESJONALNE WYLEWKI Z SUCHEGO BETONU
• WYKONYWANE MASZYNOWO
• ZACIERANE MECHANICZNIE 606 753 020, 603 966 442

WYPOŻYCZALNIA strojów karnawałowych
Pracujemy 7 dni w tygodniu
WYPOŻYCZALNIA MOBILNA! 690 484 104

Serdeczne podziękowanie dla Szkoły Podstawowej nr 5 w Olkuszu, dla Pani Dyrektor Grażyny Koziród za możliwość zorganizowania zbiórki pieniędzy na rehabilitację naszej córki. Podziękowanie za pomoc i organizację Pani Beacie Kocjan. Natalia wraz z Rodzicami

PRZEGLĄDY REJESTRACYJNE
• Auto osobowe /także LPG/
• Auto ciężarowe
• Autobusy
• Przyczepy, Naczepy
• Motocykle
• Traktory
oraz wszelkie inne badania techniczne
Profesjonalna i przyjazna obsługa
PKS Olkusz, al. Tysiąclecia 1 tel. 32 643 35 09
Otwarte: pon. – pt. 7 - 21, sob. 7 - 14

DRZWI PANEL-POL
PODŁOGI OKNA montaż gratis
* do wyczerpania zapasów
PROMOCJE: DRZWI VOSTER -17%, PANELE WENINGER "ORZECH NOCE" -28%*, PODŁOGA NATURALNA BAMBUS (2 KOLORY)* 114,90 zł/m²
OLKUSZ - ul. PARKOWA 1a tel. 32 754 32 18 olkusz@panel-pol.pl

Wigilia Mieszkańców i jarmark bożonarodzeniowy na olkuskim rynku

Ostatni tydzień przed Świętami Bożego Narodzenia to dla wielu Mieszkańców czas intensywnych przygotowań. W natłoku obowiązków warto zatrzymać się na chwilę, aby naprawdę wczuć się w świąteczną atmosferę. Okazję do tego stworzył Burmistrz Roman Piaśnik, organizując na olkuskim rynku Wigilię Mieszkańców, która odbyła się w ostatnią sobotę przed Bożym Narodzeniem. Towarzyszył jej tradycyjny jarmark bożonarodzeniowy.

Mieszkańcy chętnie odpowiedzieli na zaproszenie, tłumnie przybywając na rynek, by wspólnie kołędować, przełamać się opłatkiem, skosztować tradycyjnych potraw oraz wziąć udział w atrakcjach zorganizowanych przez Burmistrza Miasta i Gminy Olkusz Romana Piaśnika.

Uroczyste spotkanie wigilijne Burmistrz rozpoczął o godzinie 10.00, witając gości oraz składając wszystkim zgromadzonym na rynku świąteczne życzenia. Następnie Proboszcz Parafii pw. św. Maksymiliana Marii Kolbego ks. Henryk Chmiela dokonał błogosławieństwa opłatka oraz odczytał fragment Ewangelii św. Łukasza, dotyczący narodzenia Chrystusa.

Świąteczne życzenia złożyły również Panie: Poseł na Sejm RP Lidia Gądek oraz Przewodnicząca

Rady Miejskiej w Olkuszu Małgorzata Bień. Kontynuując wieloletnią tradycję, Komendant Hufca ZHP w Olkuszu Anna Gęgotek przekazała na ręce Burmistrza Świąteczko Betlejemskie – ogień wędrujący do różnych krajów prosto z Betlejem.

Wszyscy zgromadzeni na olkuskim rynku składali sobie życzenia; najpierw w akompaniamentie Olkuskiej Reprezentacyjnej Orkiestry Dętej pod batutą Wiesława Drygały, następnie zespołu „Dominanta” utworzonego z uczennic Gimnazjum Nr 4 w Olkuszu. Dalszą część Wigilii Mieszkańców uświetniały występy Chóru Olkuskiego Uniwersytetu Trzeciego Wieku, grupy DodiART – uczniów Szkoły Podstawowej w Osieku i Scholi w Zawadzie, wokalistów Miejskiego Ośrodka Kultury w Olkuszu, Koła Gospodyń Wiejskich w Kosmolowie, Szkoły Podstawowej w Sienicznie, grupy Mechan Band z Zespołu Szkół Nr 1 w Olkuszu. Wspólne kołędowanie zakończył występ znanego olkuszaniego Kuby Mołody.

Oprócz świetnych występów, każdy mógł skorzystać z oferty stoisk zorganizowanych w ramach jarmarku bożonarodzeniowego, wziąć udział w losowaniu świątecznych upominków: choinek, kalendarzy, toreb, piór oraz spróbować ciepłych dań i ciast. Burmistrz Roman Piaśnik przygotował także paczki

żywnościowe dla osób najbardziej potrzebujących, dzięki którym zastawienie świątecznego stołu będzie nieco łatwiejsze.

Już teraz Burmistrz zapowiada organizację podobnego spotkania w przyszłym roku.

- *Bardzo się cieszę, że Mieszkańcy tak licznie zechcieli przyjść na olkuski rynek, by przekazać sobie wzajemnie odrobinę serdeczności i świątecznego ciepła. Dziękuję wszystkim zaangażowanym w przygotowanie tej Wigilii: duchowieństwu, sponsorom, organizatorom poszczególnych atrakcji oraz artystom. W ubiegłych czterech latach Gmina Olkusz pokrywała koszty organizacyjne podobnych spotkań w wysokości od 5 tys. do nawet 10 tys. zł. W tym roku wszystkie koszty organizacyjne zostały pokryte przez ludzi dobrej woli. Dzięki nim organizacja Wigilii Mieszkańców nic nie kosztowała Gminy Olkusz. Dziękuję wszystkim serdecznie i zapraszam za rok!* – komentuje Burmistrz Roman Piaśnik.



Urząd Miasta i Gminy
Olkusz



Lista sponsorów oraz podmiotów wspierających organizację Wigilii Mieszkańców 2015:

- ZYGMUNT SOLECKI PPUH EXPORT-IMPORT MALBOX
- PRZEDSIĘBIORSTWO INTERMAG SP. Z O.O.
- BOLTECH SP. Z O.O. BUKOWNO
- MPO ALBA
- MTD TRANSPORT I SPEDYCJA DZIURA MARIUSZ I ŁUKASZ
- IMPERIAL S.C. MACIEJ PIAŚNIK, EUGENIUSZ KOZŁOWSKI
- ZGH „BOLESŁAW” BUKOWNO
- PRZEDSIĘBIORSTWO ROBÓT DROGOWYCH OLKUSZ
- STACJA PALIW JULIAN KOWALCZYK
- JANEX BOBELA JANUSZ PRZEGINIA
- DURAJ HENRYK BUKOWNO
- KOSMO-TRANS WOJCIECH PIAŚNIK KOSMOLÓW
- MARO CENTRUM LOGISTYCZNO-MARKETINGOWE ROMAN CHŁOSTA OLEWIN
- ZAKŁAD METALOWY PLAST-MET ADAM ŻYŁA
- PHU EKO TOMASZ BORECKI I ADAM PASEK S.J.
- ZAJAZD „PAN TADEUSZ”
- KAWIARNIA TRENDI PIAŚNIK KRYSZYNA
- ZAKŁAD REMONTOWO-BUDOWLANY PACIEJ
- PRZEGLĄD OLKUSKI AB MEDIA CHRZANÓW
- PRZEDSIĘBIORSTWO USŁUG TECHNICZNYCH FIRMUS SP. Z O.O.
- PPH ROLMETAL KUBAŃSKA TERESA I JACEK
- PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI
- POMIERNY GRZEGORZ RYSZARD
- FHU BAR KINGA DOSTAL DOROTA
- PPUH SUPRON 1 SPÓŁKA JAWNA ZENON PIASNY, ZYGMUNT CZARNOTA
- SOLEX SP.J. PPUH. SOLECKI B.Z.
- AMPLIZ CYGANKIEWICZ JÓZEF
- MARLIBO CZEKAJ JACEK HUTKI
- MARLIBO -MEDICA SP. Z O.O. OLKUSZ
- EDWARD SZUMERA ZAWADA
- ANNA JOCHYMEK
- JUBILER MICHAŁ CYGANEK
- PPHU PRO-BET SPÓŁKA JAWNA
- ZAKŁAD USŁUG POLIGRAFICZNYCH DELA
- ZAKŁAD PROJEKTOWANIA I WYKONAWSTWA JANIK WŁADYSŁAW
- BAR ZOSIA
- KLUB FRYZJERSKI NOVY
- SKLEP KWADRAT MAŁGORZATA KRUKOWIECKA
- POSEŁ NA SEJM RP LIDIA GĄDEK
- STRZELCY ZWIĄZKU STRZELECKIEGO RZECZYPOSPOLITEJ Z OLKUSZA Z GRZEGORZEM LIPIŃSKIM NA CZELE
- MACIEK SZOTEK Z DRUŻYNY AIRSOFTOWEJ TOP8
- NADLEŚNICZTWO OLKUSZ
- „SPOŁEM” POWSZECHNA SPÓŁDZIELNIA SPOŻYWCÓW W OLKUSZU
- HURTOWNIA SPOŻYWCZA ILZA
- ZWIĄZEK HARCERSTWA POLSKIEGO W OLKUSZU
- ZESPÓŁ SZKÓŁ NR 4 W OLKUSZU
- MŁODZIEŻOWA RADA MIEJSKA W OLKUSZU
- WOLONTARIUSZE
- FIRMA CATERINGOWA - ARTUR SOKÓŁ
- PRZEDSIĘBIORSTWO WIELOBRANŻOWE ŁUKA SZLĘZAK ŁUKASZ
- SPECJAŁY DOMOWE KURKOWSCY
- RESTAURACJA BATORÓWKA
- RESTAURACJA „OLIMPIJKA”
- BISTRO GROSZEK
- RESTAURACJA GWAREK
- „ZŁOTY RÓG” PIEKARNIA JERZY JOCHYMEK
- PIEKARNIA PIASNY JANUSZ
- CENTRUM OGRODNICZE ACZER PAWEŁ MACAŁKA (CHOINKI)
- F.P.H.U. BOBI MARIUSZ BOBAK
- CARREFOUR OLKUSZ
- MIEJSKI OŚRODEK KULTURY W OLKUSZU
- MIEJSKI OŚRODEK SPORTU I REKREACJI W OLKUSZU
- OŚRODEK POMOCY SPOŁECZNEJ W OLKUSZU
- ZESPOŁY MOK: BOGUCIN MAŁY, ZAWADA, TROKS, GORENICE
- STOWARZYSZENIE OTWARTYCH SERC AKTYWNYCH KOBIEC
- STOWARZYSZENIE RES SACRA MISER
- BARBARA LITARSKA



Świąteczny rozkład jazdy

OLKUSZ

Wiola Woźniczko

Korzystasz z miejskiej komunikacji? Sprawdź, jak będą kursować autobusy w okresie świąt Bożego Narodzenia, Sylwestra i Nowego Roku.

Wigilia to dzień roboczy, więc autobusy będą kursować jak w dni powszednie. Wyjazdy z Olkusza będą realizowane do godz. 18:00, ale wszystkie powrotne kursy z poszczególnych miejscowości do Olkusza po godz. 18:00 zostaną wykonane. Pasażerowie korzystający z linii M muszą liczyć się ze zmienionym rozkładem w godz. 18:00 – 20:00. M – ka z pętli na osiedlu Młodych będzie odjeżdżała o godz.: 18:30, 19:10 i 19:50, a z przystanku Olkusz Dworzec PKS o godz.: 18:10, 18:50, 19:30 oraz 20:10.

Ograniczeniu ulegną kursy w pierwszy dzień świąt, 25 grudnia. ZKG zdecydował, że autobusy będą kursować zgodnie z rozkładami jazdy obowiązującymi w niedziele i święta, ale od godz. 10:00 (wyjazdy z Olkusza) do godz. 20:00. Wszystkie powroty z poszczególnych miejscowości do Olkusza po godz. 20:00 będą wykonane.

Specjalny rozkład ułożono dla linii M. Odjazdy z pętli na osiedlu Młodych wyznaczono o godz.: 10:00, 10:40, 11:20, 12:00, 12:40, 13:20, 14:00, 14:40, 15:20, 16:00, 16:40, 17:20, 18:00, 18:40, 19:20, 20:00, a z przystanku Olkusz Dworzec PKS



o godz.: 10:20, 11:00, 11:40, 12:20, 13:00, 13:40, 14:20, 15:00, 15:40, 16:20, 17:00, 17:40, 18:20, 19:00, 19:40.

W drugi dzień świąt, 26 grudnia, autobusy kursują według rozkładów obowiązujących w niedziele i święta.

Przez obydwie świąteczne dni linie PS (Olkusz Cmentarz – Olkusz osiedle Młodych Pętla) oraz PSK (Olkusz osiedle Młodych Pętla – Olkusz Kopalnia Pomorzany) będą zawieszane, natomiast linia 467 (Bukowno Podlesie – Bukowno Leśna) kursuje bez ograniczeń. Ostatnie cztery dni roku (28 – 31 grudnia) to czas, gdy obowiązują rozkłady jazdy jak w dni robocze (z wyłączeniem kursów szkolnych). Tylko w Sylwestra ostatnie wyjazdy z Olkusza będą realizowane do godz. 20:00 (wszystkie powroty z poszczególnych miejscowości do Olkusza po godz. 20:00 będą wykonane).

1 stycznia, podobnie jak w pierwszy dzień świąt, autobusy kursują według niedzielnych rozkładów jazdy, od godz. 10:00 (linia 467 bez ograniczeń). Na trasy nie wyjadą autobusy linii PS i PSK.

Aby święta były bezpieczne...

POWIAT

Piotr Kubiczek

Boże Narodzenie tuż, tuż. Ten szczególnie w roku czas poprzedzają szaleńcze zakupy, gonitwa za wymarzonymi prezentami i jak najlepszą choinką. Przedświąteczna gorączka udziela się większości osób. Niestety, gdy jedni robią wszystko, aby ich święta były wymarzone, drudzy wykorzystując nieuwagę swoich ofiar, skutecznie potrafią im te marzenia popsuć.

Dlatego w tych najbliższych dniach warto zachować szczególną ostrożność i zdrowy rozsądek.

Bankomaty z nakładkami

W terminie przedświątecznym jak zwykle nasilają się również oszustwa przy bankomatach. Przystępcy montują specjalne nakładki ze skanerami na czytniki kart magnetycznych, nakładki na klawiatury lub minikamery do zdobywania numerów PIN. - Bardzo trudno jest stwierdzić, czy na bankomacie jest założona dana nakładka, tym większą należy zachować ostrożność. Z każdym podejrzeniem próby popełnienia kradzieży pieniędzy z konta należy zgłosić się na komendę – przekonuje nadkom. A. Fryben.

Raj dla kieszonkowców

- Grudzień to miesiąc wyjątkowy. Ogarnia nas szaleństwo zakupów. Jesteśmy w jednym miejscu a myślami już w kolejnym. Wszędzie tłok, ścisk, pełno ludzi. Dźwigamy kolejne torby z zakupami, kolejny raz płacimy, kolejny raz wyciągamy portfel, kluczyki

od samochodu itd. Nasze zachowania stają się rutynowe - mówi nadkomisarz Agnieszka Fryben. Pełne centra handlowe i kolejki do sklepowych kas to idealnie miejsca dla złodziei kieszonkowych, którzy zazwyczaj działają w grupach. Wykorzystują tłok, bądź sami go też umiejętnie tworzą. - Kieszonkowcy wybierają swoją ofiarę i obserwują ją przez pewien czas. Patrzą, gdzie chowa pieniądze. Pochodzą blisko, a doty-

lupem złodziei kieszonkowych padają nie tylko drobne przedmioty, ale także nawet najlepsze samochody. Przed kradzieżą, kiedy do auta złodzieje wejdą przy użyciu oryginalnego kluczyka nie ochroni nas najlepszy system alarmowy. Przy kradzieży pojazdów z parkingów przestępcy pracują w grupach, również selekcionują swoje ofiary i działają w sposób bardzo dyskretny. Wyciągnięcie z kieszeni kluczyków to dla nich tylko chwila.

którzy po wpłaceniu należnej kwoty nie otrzymali swoich przesyłek. Zdarza się i tak, że zakupów w sieci dokonujemy na niezauważalnych komputerach, z których łatwo mogą wyciec poufne informacje dotyczące numerów kont i hasła do profili bankowych. Nie ma złotego środka na ochronę przed oszustami, ale jak w każdym przypadku należy pamiętać o podstawowych kwestiach: ograniczonym zaufaniu do sprzedającego, dokonywaniu zakupów na sprawdzonych portalach internetowych i czytaniu opinii o sprzedającym wystawianych przez innych klientów. - Przy płaceniu kartą kredytową powinniśmy zwrócić uwagę, czy połączenie internetowe jest bezpieczne i czy przesyłane przez nas dane nie zostaną wykorzystane przez osoby niepożądane. Na dole strony powinien pojawić się symbol zamkniętej kłódki, a w adresie „https” - oznacza policjantka.



kając ofiarę sprawdzają, czy osoba ta będzie reagować podczas zamierzonej kradzieży. Noszenie na sobie płaszczy, kożuchów, czy grubszych kurtek ułatwia zadanie przestępcom – dodaje oficer prasowy olkuskiej Komendy Powiatowej.

Jak sobie radzić z kieszonkowcami? Po pierwsze warto pamiętać, aby portfele chować do wewnętrznych kieszeni. A jeśli już gotówkę lub telefon komórkowy chowamy do torebki, należy ją zamknąć i przede wszystkim nosić przed sobą.

Złodzieje doskonale wiedzą do jakiego samochodu dany kluczyk pasuje.

Niepełne zakupy w sieci

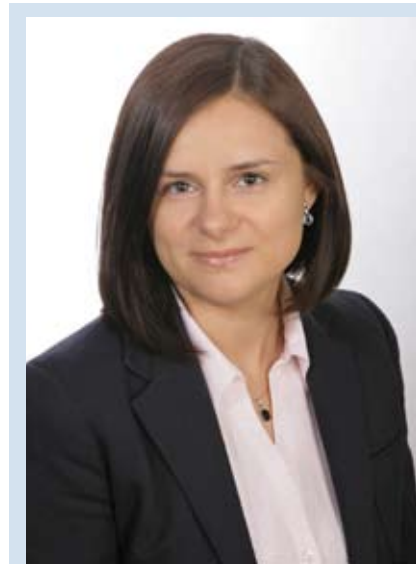
Polacy coraz częściej zakupy robią za pośrednictwem sklepów internetowych. Ich natężenie mocno wzrasta właśnie w grudniu, kiedy to nie wychodząc z domu planujemy zakup wymarzonych prezentów dla swoich bliskich. Niestety, policjanci odnotowują coraz więcej oszustw, a na komendy zgłaszają się klienci,

Włamywacze świętują inaczej

Wiele osób wyjeżdża na święta do swoich rodzin, a część domów zostaje pusta. To szansa dla złodziei, którzy wykorzystując nieobecność domowników pładrują mieszkania. Warto więc sprawdzić posiadane zabezpieczenia i dokładnie pozamykać wszystkie drzwi. Można także dodatkowo zaalarmować w alarm lub monitoring. - Nowinki techniczne są pomocne w obronie przed włamywaczami, jednak najlepszym rozwiązaniem od wielu lat jest czujny i zaufany sąsiad. Warto poinformować go o tym, że nie będzie nas kilka dni i poprosić, żeby w tym czasie zwrócił uwagę na nasz dobytek – kończy nadkom. Fryben.

ARTYKUŁ SPONSOROWANY

Współczesna okulistyka spełnia marzenia



dr n. med. Agnieszka Malec – Pleskacz

Operacje zaćmy w trybie chirurgii jednego dnia realizowane w NZOZ „OKO-TEST” Diagnostyka i Chirurgia Oka, to w skali roku ratunek przed utratą wzroku dla setek mieszkańców Podhala i Małopolski. Tym bardziej ważne staje się to, aby przed zabiegiem, przed podjęciem decyzji o tym jaki rodzaj soczewki zostanie wszczepiony podczas operacji, móc uzyskać szczegółowe informacje na jego temat, przy pomocy eksperta rozwiązać wątpliwości i uzyskać odpowiedzi na postawione pytania.

Od niedawna mamy w NZOZ „OKO-TEST” osobę, która posiada ogromną wiedzę na temat soczewek wewnątrzgałkowych nowej generacji, stosowanych podczas zabiegów usuwania zaćmy, w tym soczewek multifokalnych i multifokalnych torczykowych, ich zalet, możliwych zastosowań czy ewentualnych ograniczeń (napisała pracę doktorską na temat: „Ocena efektywności korekcji starczowzroczności z wykorzystaniem soczewki wewnątrzgałkowej multifokalnotorycznej u pacjentów z zaćmą i astygmatyzmem”).

Z satysfakcją przedstawiamy naszą nową koleżankę dr n. med. Agnieszka Malec - Pleskacz.

Pani Doktor dlaczego większość z nas z wiekiem coraz gorzej widzi, dlaczego widzimy niewyraźnie z bliska i do czytania „zaczyna nam brakować rąk”?

To klasyczny opis starczowzroczności, jej nasilające się z wiekiem objawy, polegają przede wszystkim na zmianach w soczewce oka. Staje się ona z upływem lat coraz twardsza i przez to mniej elastyczna, nie może już dostosować swojego kształtu, nie potrafimy wyostroić wzroku a przez to coraz trudniej jest nam czytać i widzieć wyraźnie z bliska. Konsekwencją tych zmian jest oczywiście konieczność noszenia okularów, które te niekorzystne zmiany nam rekompensują. Z czasem zmiany, o których mówiłam, nasilają się, trzeba zmieniać okulary na coraz silniejsze.

A co się dzieje kiedy przed oczami zaczynamy widzieć mgiełkę, a zwykle okulary przestają wystarczać i nie poprawiają już widzenia, bo coś nam w tym przeszkadza?

Przy tego typu objawach podczas najbliższego badania wzroku u 95% Pacjentów okulista wykrywa zaćmę, czyli zmętnienie soczewki związane z wiekiem.

Proszę przybliżyć naszym czytelnikom typowe objawy postępującej zaćmy. Czym tak naprawdę jest zaćma?

Przed wszystkim jest to postępujące pogorszenie się jakości widzenia. Pacjenci zaczynają widzieć podwójnie, pojawia się również rozmycie świetlnych punktów. Często mylnie wyobrażają sobie kataraktę jako błonkę, która znajduje się na powierzchni oka. W rzeczywistości jest to zmętnienie soczewki, która znajduje się we wnętrzu gałki ocznej. Zmętnienie przysłania bodźce odbierane normalnie przez nasz wzrok.

Pani Doktor jak leczymy zaćmę, czy są jakieś leki, które np. mogą ją rozpuścić?

Niestety współczesna nauka nie zna lekarstwa - środka farmaceutycznego na kataraktę. Schorzenie leczy się wyłącznie operacyjnie. Jest to obecnie bodaj jeden z najczęściej wykonywanych zabiegów operacyjnych na świecie. W NZOZ „OKO-TEST” jest to w chwili obecnej zabieg wykonywany na ultranowoczesnym sprzęcie, w trybie chirurgii jednego dnia, co oznacza, że pacjent już tego samego dnia może spokojnie wrócić do domu i co należy podkreślić jest to operacja bezpieczna i całkowicie bezbolesna. W naszej placówce wykonywane są zabiegi zarówno komercyjne jak i finansowane przez NFZ w ramach ubezpieczenia zdrowotnego.

Podczas zabiegu wszczepiania jest sztuczna soczewka, która zastępuje tę zmętniałą, uniemożliwiającą normalne widzenie. Nowa soczewka jest aplikowana przez mikrocięcie o szerokości około 2 mm. Pacjent widzi wyraźnie i kolorowo praktycznie już następnego dnia po zabiegu - możemy się o tym przekonać podczas wizyty kontrolnej połączonej ze zmianą opatrunku. To bardzo satysfakcjonujące i budujące jak Pacjenci reagują na taką zmianę. Tak właśnie wygląda radość ze spełnionego marzenia. Przy okazji zapraszam do obejrzenia filmu prezentującego działalność i personel NZOZ „OKO-TEST” na stronach portalu społecznościowego Facebook.

Co się dzieje z Pacjentami, którzy przed rozwinięciem się zaćmy mieli już jakąś wadę wzroku?

Zasadniczo krótko i dalekowzroczność są korygowane podczas operacji zaćmy bezpośrednio poprzez wszczepienie sztucznej soczewki, a więc podczas zabiegu. Wartość soczewki (jej właściwości optyczne) jest ustalana indywidualnie dla każdego pacjenta podczas wizyty kwalifikacyjnej podczas badań poprzedzających operację.

Czy współczesna okulistyka zna już takie technologie i sposoby, aby podczas operacji usunięcia zaćmy i wszczepienia soczewki pozbyć się za jednym zamachem problemów ze wzrokiem i równocześnie zlikwidować astygmatyzm?

Oczywiście, że tak. Mamy już takie możliwości, a wszystko dzięki nowoczesnym soczewkom wewnątrzgałkowym, we wszczepianiu których wyspecjalizowaliśmy się w NZOZ „OKO-TEST” i które oferujemy naszym Pacjentom. Astygmatyzm, o którym mówiłam wcześniej, korygujemy przy pomocy nowej generacji soczewek torczykowych. Docelowo pozwalają one zdjąć pacjentowi okulary i niezależnie go całkowicie od szkielek korekcyjnych, czyli wszczepienie podczas zabiegu usunięcia zaćmy multifokalnej soczewki torczykowej przywraca wyraźne widzenie i dodatkowo likwiduje astygmatyzm.

A jak to wygląda u Pacjentów z innymi wadami? Czy oni również mają szansę na to, aby po zabiegu usunięcia zaćmy zupełnie zrezygnować z okularów?

Jest to jak najbardziej możliwe, oczywiście trzeba spełnić pewne warunki. Np. takie, że pacjent oprócz zaćmy nie miał wcześniej żadnej innej wady wzroku lub był krótko bądź dalekowidzem. Takim Pacjentom możemy wszczepiać nowoczesne soczewki multifokalne, które pozwalają widzieć bez okularów na wszystkie możliwe odległości, to jest daleko, blisko, jak również na odległość pośrednią (np. do komputera). Po zabiegu człowiek jest jak nowonarodzony, z półmroku trafia do światła, widzi wyraźnie, może czytać, oglądać telewizję, prowadzić samochód.



www.okotest.pl

OLKUSZ UL.K.K. Wielkiego 28
tel. 32 643 25 85, 792 012 345

MOSIR..
OLKUBZ

Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Olkuszu zaprasza na

OTWARTY TURNIEJ HALOWEJ PIŁKI NOŻNEJ DRUŻYN PIĘCIOOSOBOWYCH

9-10.01.2016 r. godz. 9⁰⁰ – Eliminacje
16.01.2016 r. godz. 9⁰⁰ – Półfinały
17.01.2016 r. godz. 9⁰⁰ – Finał

DLA NAJLEPSZYCH DRUŻYN I ZAWODNIKÓW ATRAKCYJNE NAGRODY

Zgłoszenia wraz z wpisowym w wysokości 100,00 zł będą przyjmowane w Hali Sportowo-Widowskiej w Olkuszu, ul. Wiejska 1a do 7.01.2016 r. do godz. 13:00. Losowanie drużyn do turnieju 7.01.2016 r. godz. 13:15

Informacje pod numerami tel. 32 649 44 88, 784 647 871
(w turnieju mogą brać udział maksymalnie 32 drużyny)
Regulamin turnieju dostępny na www.mosir.olkuski.pl

Miejsce zawodów:
Hala Sportowo-Widowskowa
ul. Wiejska 1a, 32-300 Olkusz

Współpracuje:
Przegląd



OLKUSZ

Wiola Woźniczko

Tradycją olkuskiego osiedla Centrum są wigilijne spotkania seniorów. Nie inaczej było w tym roku, kiedy to grupa mieszkańców składała sobie świąteczne życzenia w Szkole Podstawowej nr 4. Była to już ósma wspólna wigilia.

Starsi mieszkańcy zawsze chętnie razem spędzają jeden z przedświątecznych wieczorów. Te szczególne spotkania w bożonarodzeniowym klimacie cieszą się sporą popularnością. Seniorom co roku towarzyszą członkowie zarządu osiedla, dyrekcja „Czwórki” oraz przedstawiciele władz miasta. - Życzę Wam wszystkiego dobrego w przyszłym roku, udanych

święt i oczywiście abyśmy spotkali się tu znów za rok - życzył na powitanie gościom przewodniczący zarządu osiedla Henryk Gamrat. Jak na świąteczne spotkanie przystało, nie mogło zabraknąć symbolicznego dzielenia się opłatkiem. Po krótkiej modlitwie odmówionej przez proboszcza parafii pw. św. Andrzeja Apostoła Mieczysława Miarke wszyscy zasiedli do wigi-

lijnej kolacji. Dla gości była to także okazja do wspomnień i serdecznych rozmów. Zanim seniorzy powrócili do swoich domów, zaśpiewali wspólnie kilka kołęd.

Wigilię tradycyjnie zorganizował zarząd osiedla Centrum w składzie: Henryk Gamrat, Małgorzata Mróz, Artur Krykyszajn, Sylwester Madejski, Przemysław

Opłatek z fotografią w tle



OLKUSZ

Wiola Woźniczko

Seniorzy z olkuskiego osiedla Młodych spotkali się przy wspólnym, świątecznym stole. Opłatkowe spotkanie połączono z otwarciem wystawy fotografii.

W bożonarodzeniową atmosferę wprowadzili mieszkańców uczniowie Szkoły Podstawowej nr 10. Zanim seniorzy połamali się opłatkiem, obejrzeli jasełka w wykonaniu dzieci i młodzieży. Oklaskom dla młodych

artystów nie było końca.

Sporą atrakcją dla przybyłych gości było otwarcie wystawy fotograficznej, na której zaprezentowano najciekawsze fotografie wykonane przez grupę seniorów z osiedla Młodych. Mieszkańcy uczestniczyli w kursie fotograficznym, organizowanym przez Instytut Analiz Społeczno - Gospodarczych im. Eugeniusza Kwiatkowskiego z Krakowa, w ramach projektu „W obiektywie seniora”. Autorzy zdjęć uchwycili w obiektywie zakątki powiatu olkuskiego oraz Beskidu Żywieckiego. Po artystycznych doznaniach nadszedł czas na świąteczne

zyczenia. Blisko stu mieszkańców podzieliło się opłatkiem i zasiadło do wigilijnej wieszki.

Świąteczne spotkanie zorganizował zarząd osiedla Młodych w składzie: Jan Durański, Zofia Patrykiewicz, Grzegorz Gruca, Michał Mrówka i Wojciech Ozdoba oraz Klub Seniora „Radość”. - Serdecznie dziękuję wszystkim zaangażowanym w przygotowanie naszej osiedlowej Wigilii, a szczególnie dyrektor SP 10 Barbarze Piekarczyk za gościnę w murach szkoły - mówi przewodniczący zarządu osiedla Młodych Jan Durański.

GMINNY PUNKT WSPARCIA OSÓB I RODZINY

Olkusz, ul. Szpitalna 9 (parter), tel. (32) 641 37 38
czynne
od wtorku do czwartku od 16.00 do 18.00

Jeżeli Ty lub bliska Ci osoba nadużywa alkoholu, narkotyków i chcesz to zmienić
Jeżeli w Twoim domu ma miejsce przemoc dokonywana na Tobie lub Twoich bliskich
PRZYJDŹ - otrzymasz wsparcie, fachową pomoc, poradę, informację
Dyżur pełnią: prawnik, psycholog, pedagog, kurator sądowy, pracownik socjalny, specjaliści od przeciwdziałania przemocy.

PORADY SĄ BEZPŁATNE

GMINNY PUNKT JEST PROWADZONY PRZEZ MIASTO I GMINĘ OLKUSZ

Wylewki agragatem mixokret

510 191 033 Fachowa ekipa

Polub nas także na facebook

OGŁOSZENIE

INFRASTRUKTURA I ŚRODOWISKO
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

Zakład Gospodarki Komunalnej „Bolesław” Sp. z o.o.

UNIA EUROPEJSKA FUNDUSZ SPÓJNOŚCI

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Funduszu Spójności w ramach Programu Infrastruktura i Środowisko

Zakład Gospodarki Komunalnej „Bolesław” Sp. z o.o. w Bolesławiu zakończył inwestycję pn. „Budowa Instalacji mechaniczno-biologicznego przetwarzania zamieszanych odpadów komunalnych w Gminie Bolesław”, dofinansowaną ze środków Funduszu Spójności Program Operacyjny Infrastruktura i Środowisko. Zrealizowana w ramach w/w Projektu Instalacja obejmuje w szczególności:

- halę procesową - sortownię o wydajności 41 000 Mg/rok odpadów komunalnych,
- kompostownię - o wydajności 21 000 Mg/rok,
- infrastrukturę towarzyszącą: place manewrowe i magazynowe, drogi na terenie inwestycyjnym, zasilanie elektroenergetyczne wraz ze stacją trafo, myjnię samochodową do mycia podwozi i kół pojazdów opuszczających teren instalacji, a także wagę samochodową.
- sprzęt mobilny m.in.: ładowarki, przyczepki do kompostu, samochód typu hakowiec, kontenery.

W wyniku eksploatacji instalacji powstają m.in. surowce wtórne tj. tworzywo sztuczne (PET transparentny, PET niebieski, PET zielony, PET mix, HDPE/PP, folia), metale żelazne, metale nieżelazne, szkło, RDF, które są przeznaczone do odzysku.

W związku z powyższym zapraszamy podmioty prowadzące działalność w zakresie recyklingu do współpracy w zakresie odbioru w/w surowców.

Zakład Gospodarki Komunalnej „Bolesław” Sp. z o.o.
ul. Osadowa 1, 32-329 Bolesław
tel./fax 32 646 11 48
www.zgkboleslaw.com, biuro@zgkboleslaw.com

Burmistrz Miasta i Gminy Olkusz zaprasza Wszystkich Mieszkańców Gminy do wypełnienia wstępnych ankiet dotyczących wymiany źródeł ciepła i/lub dotyczących odnawialnych źródeł energii. Zainteresowanych informuję, że w przyszłości dofinansowaniem mogą zostać objęte projekty polegające na:

I - budowie, rozbudowie oraz przebudowie infrastruktury (w tym zakup niezbędnych urządzeń) mającej na celu produkcję energii elektrycznej i/lub ciepłej.

W szczególności dofinansowanie otrzymają inwestycje polegające na budowie/przebudowie:

1. instalacji wykorzystujących energię słońca (np. kolektory słoneczne, fotowoltaika)
2. pompy ciepła
3. instalacje wykorzystujące biomasę
4. instalacje wykorzystujące biogaz

II - likwidacji lub wymiany starych kotłów, pieców, urządzeń grzewczych na paliwa stałe wraz z wykonaniem wewnętrznych instalacji w budynku niezbędnych do prawidłowego funkcjonowania nowego systemu ogrzewania. Wsparcie finansowe mogłoby być udzielone na inwestycje w źródła ciepła spalające **biomasę, paliwa stałe** lub wykorzystujące **paliwa gazowe** w budynkach mieszkalnych.

Wszystkich zainteresowanych mieszkańców proszę o wypełnienie ankiety.

Deklarację wstępną można otrzymać w Punkcie Informacyjno - Podawczym (pok. 100) Urzędu Miasta i Gminy w Olkuszu lub też pobrać pod adresem internetowym www.umig.olkuski.pl. Wypełnione ankiety można przekazać osobiście lub za pośrednictwem poczty do Punktu Informacyjnego w Urzędzie Miasta i Gminy w terminie do dnia **29.01.2016r.**

W przypadku problemów z wypełnieniem ankiety należy kontaktować się pod numerem telefonu 32 626 01 84.

Od treści i poprawności wypełnionych ankiet zależeć będzie jakość przygotowywanego projektu o dofinansowanie, dlatego należy rzetelnie podawać wymagane dane. Wypełnione ankiety posłużą jedynie pozyskaniu informacji. Nie są one zobowiązujące i będą traktowane jedynie jako wstępna deklaracja.

Świąteczny klimat na rynku

OLKUSZ

Jakub Fita

Jak co roku, olkuski rynek stał się miejscem wigilijnego spotkania mieszkańców. I tym razem kilkaset osób miało okazję skosztować świątecznych potraw, a potrzebującym rozdano bożonarodzeniowe paczki. Tym razem jednak olkuszanie mieli okazję uczestniczyć nie w jednej, ale dwóch wigiliach, które odbyły się jedna po drugiej.

Przypomnijmy, że w weekend poprzedzający święta Bożego Narodzenia mieszkańcy gromadzą się na olkuskiej starówce, aby połączyć się opłatkiem i złożyć sobie życzenia. Pomysłodawcą spotkań wigilijnych na rynku jest poseł Jacek Osuch, który we współpracy z władzami miasta i powiatu, od czterech lat organizował imprezy niosące pomoc potrzebującym. W tym roku jednak odbyły się dwie wigilie. Jedna organizowana przez władze miasta, a druga przez posła Jacka Osucha.

Wspólne kolędowanie rozpoczęło się o godzinie 10:00, kiedy to burmistrz Roman Piaśnik przywitał zgromadzonych na rynku mieszkańców. Do składanych życzeń dołączyła się również posłanka Lidia Gądek oraz księżka olkuskich parafii.

- Mam nadzieję że to spotkanie przybliży nas do cudownej atmosfery Bożego Narodzenia, a nadchodzący rok będzie nam obfitował w sukcesy zarówno w życiu prywatnym jak i za-



wodowym. Życzę wszystkim Państwu pogody ducha i sukcesów, abyśmy mogli za rok ponownie spotkać się na tym pięknym rynku i wspólnie kolędować – mówił burmistrz Roman Piaśnik.

Na przybyłych mieszkańców na olkuskim rynku czekały stragany ze świątecznymi specjalami, poczęstunek oraz paczki dla potrzebujących. Wszystko dzięki współpracy urzędników magistratu oraz pracowników olkuskiego MOKu i MOSiRu oraz wsparciu darczyńców.

Wigilię rozpoczęto od wspólnej modlitwy i poświęcenia opłatków. Zanim wszyscy zaczęli składać sobie świąteczne życzenia, harcerze z Hufca ZHP przekazali mieszkańcom betlejemskie światelko pokoju.

Po zakończeniu wigilii organizowanej przez olkuski magistrat, przyszedł czas na świąteczne spotkanie

zorganizowane przez posła Jacka Osucha. Było to jubileuszowe, piąte spotkanie organizowane przez posła i jego współpracowników na olkuskim rynku. I tym razem nie obyło się bez wspólnego kolędowania, świątecznego poczęstunku, rozdawania paczek dla potrzebujących oraz wspólnego łamania się opłatkiem i życzeniami.

Na zaproszenie posła Osucha, w wigilii na rynku wzięli także udział goście specjalni – wicemarszałek Sejmu RP, Ryszard Terlecki, oraz Andrzej Adamczyk, minister infrastruktury i budownictwa, który odczytał list premier Beaty Szydło.

- Dziękuję wszystkim za pomoc i wsparcie. Szczególne słowa wdzięczności kieruję do licznego grona sponsorów. Dzięki otwartości Waszych serc pomogliśmy naprawdę wielu osobom – komentuje całe wydarzenie olkuski parlamentarzysta.

OGŁOSZENIA PŁATNE

Z okazji nadchodzących Świąt Bożego Narodzenia życzymy wszystkim Mieszkańcom Gminy Olkusz aby był to czas szczerzej miłości, ciepła i oddania. Niech zbliżające się Święta będą dla Państwa źródłem siły oraz okazją do dzielenia się radością i serdecznością, a nadchodzący rok 2016 obfituje w sukcesy.

PRZEWODNICZĄCA Rady Miejskiej w Olkuszu
Małgorzata Biń

BURMISTRZ Miasta i Gminy Olkusz
Roman Piaśnik

OGŁOSZENIA PŁATNE

Droży Państwo!
Pragniemy złożyć życzenia dobrych, spokojnych i szczęśliwych Świąt Bożego Narodzenia.

Oby nadchodzące dni spędzili Państwo w ciepłym, rodzinnym gronie, obdarzając się życzliwością przy dźwiękach pięknych polskich kolęd.

Życzymy, by ten świąteczny czas spędzony z najbliższymi był pełen prawdziwej i szczerzej radości. Niech nadchodzący 2016 rok napelnia nas nadzieją na dobrą przyszłość.

Życzymy, aby we wszystkich domach gościła miłość, zaufanie i szczęście, by otaczali Was kochający i dobrzy ludzie. Niech to będzie dobry rok!

Przewodnicząca Rady Powiatu w Olkuszu
Małgorzata Węgrzyn

Starosta Olkuski
Paweł Piasny

Wesołych Świąt

Zbliża się czas Bożego Narodzenia
- czas radości, nowych nadziei, nowych pragnień.
To czas zadumy nad Wigilijną Nocą i tym, co nam najbliższe.

Życzymy Państwu, by Święta Bożego Narodzenia przebiegały w spokoju, zdrowiu, radości, wśród rodziny, przyjaciół i osób bliskich, napelniając myśli wiarą, nadzieją i optymizmem. Niech przy świątecznej choince i betlejemskiej stajence zagości szczęście, życzliwość i wzajemne zrozumienie.

Z okazji zbliżającego się Nowego Roku życzymy, aby wszystkie dni w 2016 Roku były tak piękne i szczęśliwe, jak ten jedyny w swoim rodzaju wigilijny wieczór, w którym świąteczne życzenia mają moc spełnienia: ciepła dzięki ludzkiej życzliwości, odrobiny światła w mroku dzięki szczeremu uśmiechowi, radości w smutku dzięki ludzkiej miłości i nadziei na lepsze jutro w chwilach niepokoju.

Do siego roku.

Przewodniczący Rady Miejskiej
Edmund Gmitruk

Burmistrz Miasta Bukowno
Miroslaw Gajdziszewski

1 Wzrost stawek za wodę i ścieki jest w dużej mierze spowodowany koniecznością spłaty zobowiązań zaciągniętych na realizację projektu. Ile wynoszą te zobowiązania? Ile pozostało jeszcze do spłaty? Do kiedy zobowiązania te muszą zostać spłacone?

Na realizację Projektu Spółka zaciągnęła kredyt w wysokości 7.707 tys. zł. Na dzień 30.11.2015 r. pozostało do spłaty 5.123 tys. zł. Spłata zobowiązania odbywa się w okresach miesięcznych. Termin spłaty upływa 01.09.2025 r.

Kolejnym źródłem finansowania przedsięwzięcia z Funduszu Spółności są obligacje Spółki. Wartość emisji obligacji wynosi 32.787 tys. zł. Na obecną chwilę do spłaty pozostaje cała kwota. Spłata zobowiązania następować będzie dwa razy w ciągu roku po 2.340 tys. zł. Termin spłaty zobowiązania upływa 31.05.2023 roku.

Ponadto przedsiębiorstwo musi na bieżąco spłacać odsetki od kredytu i obligacji, których wartość zależna jest od stopy WIBOR. Przewidziana wartość odsetek na 2016 rok wynosi 1.170 tys. zł.

Następnym źródłem finansowania Projektu jest pożyczka z NFO-ŚiGW na płatność końcową w kwocie 5.980 tys. zł. Pożyczka zostanie zrealizowana w miesiącu grudniu br., a jej spłata przewidziana jest do miesiąca grudnia 2016 r. Odsetki od pożyczki w 2016 r. szacuje się na poziomie 120 tys. zł.

2 Czy realizacja kanalizacyjnego przedsięwzięcia, poza wypełnieniem unijnych dyrektyw, nie powinna powodować mniejszych kosztów za wodę i ścieki, jakie ponoszą mieszkańcy? Proszę wyjaśnić mieszkańcom związek

Dlaczego woda jest droga?

Mieszkańcy pytają, PWiK odpowiada

OLKUSZ
Wiola Woźniczko

Koniec roku dla mieszkańców czterech gmin: Olkusza, Klucz, Bukowna i Bolesławia oznacza zazwyczaj podwyżki cen wody i ścieków. Do naszej redakcji dzwonią Czytelnicy, dopytując m. in. o gminne dopłaty do taryf czy prognozy taryf na kolejne lata. Pytania zadane przez Was przesłaliśmy do zarządu Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o. o. w Olkuszu. Poniżej prezentujemy odpowiedzi dokładnie w takiej formie, w jakiej je otrzymaliśmy, bez komentarza z naszej strony.

między ceną 1 m3 wody oraz ścieków i sposobem rozliczenia inwestycji?

Taryfa za wodę i ścieki kalkulowana jest przez Spółkę w oparciu o obowiązujące przepisy prawa. Należy pamiętać, że przedsiębiorstwo wodociągowo – kanalizacyjne ma obowiązek podłączenia swoich posesji do sieci kanalizacyjnej spowodują także obniżenie poziomu cen (przy uzasadnionym, optymalnym poziomie kosztów wzrost popytu powoduje obniżenie cen).

Jeżeli chodzi o związek między ceną m3 a sposobem rozliczenia inwestycji to bez względu na montaż finansowy Projektu podstawowe czynniki kosztotwórcze taryfy, czyli amortyzacja i podatek od nieruchomości, które wynikają z wartości początkowej inwestycji pozostają niezmiennie a ustawodawca nakazuje ująć je w kosztach funkcjonowania

przedsiębiorstwa. Należy także pamiętać, iż realizowane przez Spółkę przedsięwzięcie zabezpiecza odbiorców usług przed nadmiernym wzrostem cen - założenia Projektu zobowiązują władze PWiK do zachowania progu akceptowalności społecznej taryf na poziomie 3 % dochodu do dyspozycji gospodarstw domowych.

3 Czy dopłaty gmin to ich obowiązek czy dobra wola?

W projekcie pn. „Porządkowanie gospodarki ściekowej w zlewni Białej Przemszy na terenach gmin: Olkusz, Bukowno, Bolesław, Klucze – etap I” próg akceptowalności społecznej taryf został określony na poziomie 3% dochodu do dyspozycji gospodarstw domowych (od redakcji: dochód

rozporządzalny gospodarstwa domowego – suma bieżących dochodów gospodarstwa domowego ze wszystkich źródeł pomniejszona o zaliczki na podatek dochodowy, podatki (np. od dochodów z własności) oraz o składki na ubezpieczenie społeczne i zdrowotne. Jest to ta część dochodu gospodarstwa domowego, którą może ono przeznaczyć na wydatki lub przyrost oszczędności). Wskaźnik ten jest jednym ze wskaźników mających wpływ na wyliczenie luki finansowej i poziomu dotacji, którą Spółka może otrzymać. Przekroczenie wskaźnika ponad 3% skutkować może ponownym przeliczeniem luki finansowej i dotacji co przełożyć się może na obniżenie powyższych wskaźników a tym samym zwrot kilku lub kilkunastu milionów złotych dotacji.

Dla zachowania bezpieczeństwa realizacji Projektu Wspólnicy Spółki

podjęli zobowiązanie wsparcia tego Projektu między innymi w Porozumieniu do Umowy Emisyjnej. Jednym z dokumentów nierozdzielnie związanych z Umową emisji obligacji jest Porozumienie trójstronne zawarte pomiędzy Bankiem PEKAO S.A., Wspólnikami Spółki i Spółką. W dokumencie tym Wspólnicy zobowiązują się, że w każdej sytuacji, w której wskaźnik przeterminowanych należności Spółki wzrośnie powyżej 4% lub gdy udział kosztów usług wod.-kan. ponoszonych przez Odbiorców – gospodarstwa domowe w dochodzie do dyspozycji przekroczy poziom 3% do podjęcia uchwał wymaganych do dokonania przez nich dopłaty do taryfy.

cd. str. 7

W tym roku sugerowana przez PWiK dopłata gminy Olkusz miała wynieść prawie 6 mln zł. Burmistrz zgodził się dopłacić 3 mln. Kto pokryje różnicę? Czy niższa o 3 mln zł dopłata w bieżącym roku oznacza przesunięcie problemu na przyszły rok i konieczność dopłaty 9 zamiast 6 mln?

Wniosek taryfowy i sporządzone wyliczenia finansowe w momencie złożenia wniosku taryfowego opiewały na kwotę 5.804 tys. zł dopłaty dla gminy Olkusz. Weryfikacja wniosku oraz wstępne uzgodnienia z Bankiem PEKAO S.A. pozwoliły na przesunięcie wykupu wszystkich transz o jeden rok. Jednocześnie termin wykupu 14 transzy został wydłużony do maja 2023 roku. Powyższe działania umożliwiły obniżenie poziomu dopłaty do około 3.000 tys. zł. Różnica między tymi kwotami nie przełoży się na zwiększenie poziomu niezbędnych przychodów stanowiących podstawę do wyliczenia cen i stawek opłat w przyszłym roku.

cd. str. 7

OGŁOSZENIA PŁATNE



Zdrowych, ciepłych i spokojnych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz pomyślności i sukcesów w Nowym Roku 2016
w imieniu zarządu i pracowników życzy

Anna Bedla
Prezes Zarządu TAURON Ciepło

5 Jak według prognoz będą kształtować się stawki za wodę i ścieki w kolejnych latach? Kiedy będziemy płacić niższe rachunki, na poziomie większości miast i gmin w Polsce?

Wyliczenie poziomu cen i stawek opłat za wodę i ścieki w latach następnych jest procesem złożonym i wiele jego składników jest niezależnych od Spółki. Mówimy tu o wielkości obowiązkowych opłat ustalonych przez samorządy terytorialne lub administrację państwową (podatek od nieruchomości, opłaty za szczególne korzystanie ze środowiska, podatek od środków transportowych, PFRON, podatek akcyzowy, poziom najniższego wynagrodzenia w gospodarce narodowej).

Poniżej przedstawiamy poziom wybranych pozycji kosztów w taryfie na 2016 r. w porównaniu do taryfy na 2015 r.

	2015 r.	2016 r.	wzrost
- podatek od nieruchomości	3.915 tys. zł	5.191 tys. zł	1.276 tys. zł
- amortyzacja	6.428 tys. zł	8.883 tys. zł	2.455 tys. zł
- opłaty za korzystanie ze środowiska	38 tys. zł	162 tys. zł	124 tys. zł

Poziom inflacji (przewiduje się wzrost w stosunku do 2015 roku) oraz indywidualne umowy zawierane z dostawcami materiałów i usług mogą również rodzić wzrost cen. W taryfie musi się również znaleźć obsługa zobowiązań finansowych od zaciągniętych obcych źródeł pozyskania pieniądza na realizację Projektu. Wielkość dostawy wody i odbioru ścieków jest również znaczącą pozycją mającą wpływ na poziom cen i stawek opłat.

Biorąc pod uwagę wszystkie te elementy obecna projekcja finansowa wskazuje na wzrost uśrednionej stawki wskaźnikowej za wodę i ścieki w 2017 roku odpowiednio 8,12 zł/m³ i 11,13 zł/m³. Cena wskaźnikowa jest wyliczona jako iloraz sumy niezbędnych przychodów z ceny zmiennej i opłaty abonamentowej oraz wielkości sprzedaży.

Na 2016 rok cena wskaźnikowa wynosi:

- woda	6,72 zł/m ³
- ścieki	9,61 zł/m ³

6 Czy Zarząd PWiK podejmuje działania zmierzające do obniżenia kosztów funkcjonowania Przedsiębiorstwa? Jeśli tak, to jakie?

Działania zmierzające do obniżenia kosztów funkcjonowania Spółki:

- projekt nowej struktury organizacyjnej wraz z etatyzacją,
- zagospodarowanie zbędnego majątku komunalnego po wprowadzeniu nowego systemu zaopatrzenia w wodę,
- bieżąca kontrola wydatków w zakresie działalności eksploatacyjnej i dodatkowej.

Projekt dobiega końca

OLKUSZ

Wiola Woźniczko

66 km nowej kanalizacji sanitarnej, 47 km przebudowanej sieci wodociągowej, modernizacja oczyszczalni ścieków, budowa systemu zaopatrzenia w wodę – to efekty ogromnego projektu, zrealizowanego przez Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o. o. w Olkuszu. O inwestycji opowiadali szefowie „Wodociągów” na specjalnie zorganizowanej konferencji prasowej.

Projekt o wartości ponad 205 mln złotych pod nazwą „Porządkowanie gospodarki ściekowej w zlewni Białej Przemszy na terenach czterech gmin: Olkusz, Bukowno, Bolesław, Klucze – etap I” został zrealizowany w wyniku unijnych dyrektyw. – Ponad 121 mln

złoty wartości inwestycji to unijne dofinansowanie. Nie mogliśmy tego zmarnować. Nasz projekt różni się od innych – przede wszystkim w stu procentach zmieniamy system zaopatrzenia w wodę dla 84 tys. mieszkańców czterech gmin. Magistrala już funkcjonuje, kończymy ostatnią ze studni – opowiada prezes zarządu PWiK – Alfred Szyklo. System ten zapewni mieszkańcom wodę po likwidacji Kopalni „Pomorzan””. Opiera się na pozyskiwaniu wody z ujęć głębinowych w Kolbarku, Cieślinie i Bydlinie.

Głównym celem projektu jest osiągnięcie tzw. efektu ekologicznego. Aby go osiągnąć, mieszkańcy powinni podłączyć się do kanalizacji. Jak twierdzą władze „Wodociągów”, na razie z planowanych 2 760 posesji podłączonych jest 56 proc. Początkowo zakładano, że wspomniany efekt ekologiczny ma być osiągnięty do

końca tego roku. Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej wyraził zgodę na wydłużenie terminu do września 2016 roku. Prezes PWiK – przyznają, że w kwestii przyłączeń do sieci są opory społeczne, ale na pewno pomagają dofinansowania od gmin czy możliwość rozłożenia opłat na raty. – Opory będą tam, gdzie mówiąc wprost – ścieki idą do rowu, przede wszystkim na terenach wiejskich. Jeśli ktoś nigdy nie płacił za wywóz nieczystości, to nie przekona go do tego żadna kalkulacja – uważa prezes Szyklo.

– Unijne przepisy jasno mówią, że ścieki z aglomeracji muszą trafić do oczyszczalni. Niewywiązanie się z tego obowiązku ściągnie na Polskę kary. Gdy ścieków będzie więcej, ich cena naturalnie będzie niższa – dodaje wiceprezes Marek Kajda.

Unijny projekt to nie tylko nowe sieci czy system zaopatrzenia w wodę.

Z jego funduszy zakupiono również specjalistyczny sprzęt, niezbędny do zapewnienia odpowiedniej eksploatacji kanalizacyjno – wodociągowej infrastruktury. W „stajni” PWiK – u pojawiły się auta do: wysokociśnieniowego czyszczenia sieci kanalizacyjnej, wywozu nieczystości ciekłych o pojemności 10 m³, inspekcji sieci kanalizacyjnej z miejscowym systemem naprawczym rur, kontroli pracy sieci wodociągowej (m. in. z georadarem czy lokalizatorami podziemnej infrastruktury) oraz agregat prądowłocowy. Szefowie PWiK – u podkreślają, że w ramach projektu na terenie czterech gmin odtworzono 50 km dróg, za kwotę 40 mln złotych. – Oczywiście było to naszym obowiązkiem, w niektórych miejscach jednak drogi są teraz w lepszym stanie, niż przed pracami kanalizacyjnymi – za uważa wiceprezes Kajda.

Pochylnia w Bukownie gotowa

BUKOWNO

Wiola Woźniczko

Od 15 grudnia pasażerowie kolei i mieszkańcy Bukowna mogą korzystać z nowoczesnej pochylni przy przejściu podziemnym pod torami. Inwestycja, ułatwiająca poruszanie się głównie osobom niepełnosprawnym, to wspólne przedsięwzięcie PKP Polskich Linii Kolejowych oraz miasta Bukowno.

Dwa lata temu, we wrześniu 2013 roku, władze PKP PLK S.A. oraz Bukowna podpisały stosowne porozumienie o współpracy. Dzięki temu w lipcu tego roku możliwe rozpoczęcie inwestycji. Roboty wykonało wyłonione w przetargu nowosądeckie Przedsiębiorstwo Usługowe „VERDA” Alina Sikora. Przy przebudowanym podziemnym przejściu wykonano pochylnię o czterech dojazdach (2 o długości 12 metrów i 2 o długo-

ści 22 metrów). Żelbetowe ściany wyposażono w dwie balustrady dla niepełnosprawnych, które zostały zainstalowane na wysokości 75 i 90 cm. Całość wieńczy zadaszenie o łukowatej konstrukcji.

– Obszar pochylni został odpowiednio oświetlony oraz objęty systemem monitoringu wizyjnego. Przy wejściu do pochylni od strony ulicy Niepodległości zamontowano również dodatkowy słup oświetleniowy. Na

mocy porozumienia z PKP za utrzymanie czystości i porządku w obiekcie odpowiadać będzie Miejski Zakład Gospodarki Komunalnej w Bukownie – informuje sekretarz miasta Bukowno Marcin Cockiewicz.

Łączny koszt budowy pochylni, to 650 tys. złotych (ponad 370 tys. złotych zapłacił Urząd Miejski w Bukownie, a ok. 280 tys. pokryło PLK).

OGŁOSZENIA PŁATNE

Z okazji zbliżających się świąt Bożego Narodzenia proszę przyjąć życzenia spokoju, ciepła oraz radości z chwil spędzonych w gronie najbliższych, a w nadchodzącym 2016 roku niekończących się łask Bożych.

Zarząd i Pracownicy
Kasy Stefczyka

OLKUSZ, ul. K.K. Wielkiego 22
tel. 32 641 41 90
KLUCZE, ul. Zawierciańska 1
tel. 32 647 14 80



KASA STEFCZYKA *Zawsze u siebie*

Serdeczne
życzenia radosnych
Świąt w ciepłej rodzinie,
pięknie pachnącej choinki,
zdrowia i energii, na co dzień
oraz uśmiechu i życzliwości
na każdy dzień Nowego Roku.

życzy

Zarząd Przedsiębiorstwa
Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o. o. z siedzibą w Olkuszu
wraz z pracownikami

V-ce Prezes Zarządu Prezes Zarządu
Marek Kajda Alfred Szyklo

Wesołych Świąt

MIESZKAŃCOM
ZIEMI OLKUSKIEJ I WSZYSTKIM NASZYM
KLIENTOM
ZDROWYCH, RODZINNYCH ŚWIĄT
ORAZ PIĘKNA I RADOŚCI
W NOWYM ROKU
ŻYCHY ZESPÓŁ
JUBILER MICHAŁ CYGANEK
RYNEK 19, OLKUSZ

M. CYGANEK
JUBILER

Zdrowych, spokojnych i pełnych rodzinnego ciepła
Świąt Narodzenia Pańskiego.
Wszelkiej pomyślności w Nowym Roku
oraz
spełnienia w życiu osobistym

Zarząd Związku Komunalnego Gmin „Komunikacja Międzygminna”

Józef Kaczmarczyk Łukasz Kmita
Z-ca Przewodniczącego Przewodniczący Zarządu

HARMONOGRAM ZBIÓRKI ODPADÓW KOMUNALNYCH ZMIESZANYCH

Drodzy mieszkańcy! Z uwagi na utrudniony dojazd do państwa posesji dużym samochodem odbierającym od państwa odpady komunalne zmieszane (pojemniki), utworzony został indywidualny harmonogram dla poniżej wymienionych ulic. Harmonogram ten dotyczy tylko odpadów komunalnych zmieszanych. Harmonogram dotyczący odbioru odpadów selektywnie zbieranych w workach (plastik, szkło, papier, bio), zostaje bez zmian i terminy odbioru odpadów segregowanych są podane w kalendarzu wydanym przez UMiG Olkusz, oraz w ulotkach rozdawanych przez firmę ALBA.

REJON	odpady	styczeń	luty	marzec	kwiecień	maj	czerwiec	lipiec	sierpień	wrzesień	październik	listopad	grudzień
KOLONIA ZIMKÓWKA, OLKUSZ ul. Augustiańska, Bóźnicza, Floriańska, Gęsia, Kolberga, Krakowska, Rynek, Szpitalna, Witosa, Wyszyńskiego	KOMUNALNE ZMIESZANE	7, 21	4, 18	3, 17, 31	14, 28	12, 28	9, 23	7, 21	4, 18	1, 15, 29	13, 27	10, 24	8, 22

Odpady proszę wystawiać do godziny 6.00 rano.

W dniach 24.12.2015 oraz 02.01.2016 biuro będzie nieczynne.

HARMONOGRAM ODBIORU ODPADÓW KOMUNALNYCH ZMIESZANYCH I SEGREGOWANYCH Z TERENU MIASTA I GMINY OLKUSZ W 2016 ROKU

Lp.	REJON	odpady	Styczeń	Luty	Marzec	Kwiecień	Maj	Czerwiec	Lipiec	Sierpień	Wrzesień	Październik	Listopad	Grudzień
1	GORENICE, OLKUSZ - ul. Buchowieckiego, Korczaka, K. K. Wielkiego, Łukaszińskiego, Minkiewiczza, Na Skarpie, Nowa, Nullo, Olewińska, Pakuska, Partyzantów, Polna, Skalska, Składowa, Słowackiego, Świętokrzyska, Zagaje.	komunalne	11, 25	8, 22	7, 21	4, 18	2, 16, 30	13, 27	11, 25	8, 22	5, 19	3, 17, 31	14, 28	12, 24
		segregacja	4, 18	1, 15, 29	14	2, 11, 25	9, 23	6, 20,	4, 18	1, 12, 29	12, 26	10, 24	7, 21	5, 19
		bio	18	15	14	25	9, 23	6, 2	4, 18	1, 12, 29	12, 26	10, 24	21	19
2	OSIEK, SIENICZNO, ZIMNODÓŁ.	komunalne	4, 18	1, 15, 29	14, 26	11, 25	9, 23	6, 20	4, 18	1, 13, 29	12, 26	10, 24	7, 21	5, 19
		segregacja	11, 25	8, 22	7, 21	4, 18	2, 16, 30	13, 27	11, 25	8, 22	5, 19	3, 17, 31	14, 28	12, 30
		bio	11	22	21	18	2, 16, 30	13, 27	11, 25	8, 22	5, 19	3, 17, 31	28	30
3	KOSMOLÓW, OLEWIN, WIŚLICZKA, ZADOLE KOSMOŁOWSKIE.	komunalne	12, 26	9, 23	8, 22	5, 19, 30	17, 31	14, 28	12, 26	9, 23	6, 20	4, 18, 29	15, 29	13, 27
		segregacja	5, 19	2, 16	1, 15, 29	12, 26	10, 24	7, 21	5, 19	2, 16, 30	13, 27	11, 25	8, 22	6, 20,
		bio	19	16	15	26	10, 24	7, 21	5, 19	2, 16, 30	13, 27	11, 25	22	20
4	OLKUSZ - ul. Bohaterów Westerplatte, Cegielniana, Jaśminowa, Kasztanowa, Klonowa, Lipowa, Makowa, Malinowa, Niepodległości, Ogrodowa, Parcze, Różana, Rzemieślnicza, Storczykowa, Wapienna, Wiśniowa, Topolowa.	komunalne	5, 19	2, 16	1, 15, 29	12, 26	10, 24	7, 21	5, 19	2, 16, 30	13, 27	11, 25	8, 22	6, 20
		segregacja	7, 21	4, 18	3, 17, 31	14, 28	12, 28	9, 23	7, 21	4, 18	1, 15, 29	13, 27	10, 24	8, 22
		bio	21	18	17	28	12, 28	9, 23	7, 21	4, 18	1, 15, 29	13, 27	24	22
5	OLKUSZ - ul. 29 Listopada, al. 1000-lecia, Armii Krajowej, Augustiańska, Biema, Boczna, Bóźnicza, Broniewskiego, Budowlanych, Dąbrowskiego, Floriańska, Gęsia, Górnica, Gwarecka, Harcerska, Hutnicza, Kantego, Kocjana, Kolejowa, Kolorowa, Kopalniana, Kościuszki, kpt. Hardego, Krakowskie Przedmieście, Krakowska, Krótka, Kruszcowa, Metalowa, Mickiewiczza, Ołowiana, Parcówka, Piaskowa, Piłsudskiego, Płonowskiej, Powstańców Śląskich, Rynek, Skarbnika, Skwer, Skłodowskiej, Sławkowska, Staszica, Szkolna, Szpitalna, Szybikowa.	komunalne	13, 27	10, 24	9, 23	6, 20	4, 18	1, 15, 29	13, 27	10, 24	7, 21	5, 19	2, 16, 30	14, 28
		segregacja	12, 26	9, 23	8, 22	5, 19	6, 17, 31	14, 28	12, 26	9, 23	6, 20	4, 18, 29	15, 29	13, 27
		bio	12	23	22	19	6, 17, 31	14, 28	12, 26	9, 23	6, 20	4, 18	15	2
6	OLKUSZ - Asnyka, Dworska, Leśna, Okrzei, Parkowa, Witeradowska, Żuradzka.	komunalne	13, 27	10, 24	9, 23	6, 20	4, 18	1, 15, 29	13, 27	10, 24	7, 21	5, 19	2, 16, 30	14, 28
		segregacja	8, 22	5, 19	4, 18	1, 15, 29	13, 27	10, 24	8, 22	5, 19	2, 16, 30	14, 28	12, 25	9, 23
		bio	22	19	18	15	13, 27	10, 24	8, 22	5, 19	2, 16, 30	14, 28	25	23
7	WITERADÓW, BOGUCIN MAŁY, OLKUSZ - ul. Astrów, Chopina, Dygasińskiego, Jana Pawła II, Jesionowa, Jurajska, Kopernika, Kwiatowa, Nałkowskiej, Podgrabie, Polne Wzgórze, Rabsztyńska, Rydla, Sienkiewiczza, Skalista, Sosnowa, Spacerowa, Widokowa, Zamkowa, Zielona.	komunalne	9, 20	3, 17	2, 16, 30	13, 27	11, 25	8, 22	6, 20	3, 17, 31	14, 28	12, 26	9, 23	7, 21
		segregacja	13, 27	10, 24	9, 23	6, 20,	4, 18	1, 15, 29	13, 27	10, 24	7, 21	5, 19	2, 16, 30	14, 28
		bio	27	24	23	20	4, 18	1, 15, 29	13, 27	10, 24	7, 21	5, 19	16	28
8	BRACIEJÓWKA, TROKS, KOLONIA ZIMKÓWKA, OLKUSZ - ul. Piękna, Sikorka.	komunalne	14, 28	11, 25	10, 24	7, 21	5, 19	2, 16, 30	14, 28	11, 25	8, 22	6, 20	3, 17	1, 15, 29
		segregacja	8, 22	5, 19	4, 18	1, 15, 29	13, 27	10, 24	8, 22	5, 19	2, 16, 30	14, 28	12, 25	9, 23
		bio	22	19	18	15	13, 27	10, 24	8, 22	5, 19	2, 16, 30	14, 28	25	23
9	OLKUSZ - ul. Jasna, Kolberga, Miła, Nowowiejska, Wiejska, Witosa, Wyszyńskiego.	komunalne	2, 15, 29	12, 26	11, 25	8, 22	6, 20	3, 17	1, 15, 29	12, 26	9, 23	7, 21	4, 18	2, 16, 30
		segregacja	9, 20,	3, 17	2, 16, 30	13, 27	11, 25	8, 22	6, 2	3, 17, 31	14, 28	12, 26	9, 23	7, 21
		bio	20	17	16	27	11, 25	8, 22	6, 20	3, 17, 31	14, 28	12, 26	23	21
10	OLKUSZ - ul. 20-tu Straconych, Czarnogórska, Głowackiego, Kamyk, Krucza Góra, Mazaniec, Mazaniec Boczna, Pułaskiego, Sobieskiego.	komunalne	8, 22	5, 19	4, 18	1, 15, 29	13, 27	10, 24	8, 22	5, 19	2, 16, 30	14, 28	12, 25	9, 23
		segregacja	14, 28	11, 25	10, 24	7, 21	5, 19	2, 16, 30	14, 28	11, 25	8, 22	6, 20	3, 17	1, 15, 29
		bio	28	25	24	21	5, 19	2, 16, 30	14, 28	11, 25	8, 22	6, 20	17	15
11	Żurada, Niesułowice	komunalne	4, 18	1, 15, 29	14, 29	11, 25	9, 23	6, 20	4, 18	1, 16, 29	12, 26	10, 24	7, 21	5, 19
		segregacja	13, 27	10, 24	9, 23	6, 20	4, 18	1, 15, 29	13, 27	10, 24	7, 21	5, 19	2, 16, 30	14, 28
		bio	14	18	17	7, 21	5, 19	2, 16, 30	14, 28	11, 25	8, 22	13, 27	17	22
12	Kogutek, Zederman	komunalne	8, 22	5, 19	4, 18	1, 15, 29	13, 27	10, 24	8, 22	5, 19	2, 16, 30	14, 28	10, 25	9, 23
		segregacja	13, 27	10, 24	9, 23	6, 20	4, 18	1, 15, 29	13, 27	10, 24	7, 21	5, 19	2, 16, 30	14, 28
		bio	14	18	17	7, 21	5, 19	2, 16, 30	14, 28	11, 25	8, 22	13, 27	17	22
13	Zawada	komunalne	11, 25	8, 22	7, 21	4, 18	2, 16, 30	13, 27	11, 25	8, 22	5, 19	3, 17, 31	14, 28	12, 27
		segregacja	13, 27	10, 24	9, 23	6, 20	4, 18	1, 15, 29	13, 27	10, 24	7, 21	5, 19	2, 16, 30	14, 28
		bio	14	18	17	7, 21	5, 19	2, 16, 30	14, 28	11, 25	8, 22	13, 27	17	22
14	Pazurek, Rabsztyń, Czarny Las, Podlesie	komunalne	11, 25	8, 22	7, 21	4, 18	2, 16, 30	13, 27	11, 25	8, 22	5, 19	3, 17, 31	14, 28	12, 27
		segregacja	14, 28	11, 25	10, 24	7, 21	5, 19	2, 16, 30	14, 28	11, 25	8, 22	6, 20	3, 17	1, 15, 29
		bio	14	18	17	14, 28	12, 25	9, 23	7, 21	4, 18	1, 15, 29	6, 20	17	2215
15	Olkusz, ul. Pomorska, Gwarków, Stary Olkusz, Ponikowska, Długa, Biafa, Zacisze, H. Kołtąja, Mieszka I	komunalne	4, 15, 29	12, 26	11, 25	8, 22	6, 20	3, 17	1, 15, 29	12, 26	9, 23	7, 21	4, 18	2, 16, 30
		segregacja	14, 28	11, 25	10, 24	7, 21	5, 19	2, 16, 30	14, 28	11, 25	8, 22	6, 20	3, 17	1, 15, 29
		bio	14	18	17	14, 28	12, 25	9, 23	7, 21	4, 18	1, 15, 29	6, 20	17	22



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Funduszu Spójności w ramach Programu Infrastruktura i Środowisko

Informacja Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji Spółka z o.o. dotycząca realizacji Projektu pn.: „Porządkowanie gospodarki ściekowej w zlewni Białej Przemszy na terenach gmin: Olkusz, Bukowno, Bolesław, Klucze – etap I”.

Projekt olkuskich wodociągów na finiszu

Cztery lata robót budowlanych, prowadzonych na ulicach Olkusza, Bukowna, Bolesława i Klucze to również cztery lata obecności naszego Projektu na łamach lokalnej prasy. Nasze publikacje to rzetelna i merytoryczna informacja. **W sumie opublikowaliśmy 37 artykułów.** Wszystkie artykuły znajdziecie Państwo na naszej stronie internetowej www.pwik.olkusz.pl Zapraszamy do lektury. Dzisiaj, z końcem roku, zapraszamy do odświeżenia faktów z życia Projektu.

Taka podróż w czasie, to okazja do spojrzenia z dzisiejszej perspektywy na korzyści, jakie mamy dzięki zrealizowanemu Projektowi:

Nowy system zaopatrzenia w wodę oparty na ujęciach głębinowych.

Nowoczesna Oczyszczalnia Ścieków w Olkuszu wraz z suszarnią osadów ściekowych, spełniająca normy polskie i europejskie.

~ 70 km wybudowanej i zmodernizowanej sieci kanalizacji sanitarnej.

~ 71 km wybudowanej i zmodernizowanej sieci wodociągowej.

~ 48 km odtworzonych dróg.

Oś czasu Projektu



Projekt ten był inwestycyjną szansą dla naszego regionu, a priorytetem poprawa jakości naszego środowiska naturalnego.

Ekologia... modny, szumny temat. Panie Janku, Pani Aniu... niech Państwo pomyślą o swoich dzieciach czy wnukach..., zanim zaczną krytykować budowę kanalizacji. Jaką schedę pozostawi Państwo po sobie dla przyszłych pokoleń? A koszty... Panie Janku, Pani Aniu... każda inwestycja niesie za sobą efekty i skutki. Zainwestowaliście Państwo w tym roku w swoje cztery kąty? Efekt, to wygodna świeżo wyremontowanego mieszkania, natomiast skutek, to obciążenie domowego budżetu ratami za nowe okna, czy nowe meble. Państwo, będąc dobrymi gospodarzami i planując remont musieli spojrzeć do swoich portfeli, żeby wiedzieć ile mogą wydać, a Państwa kredyt, był nieunikniony żeby dokończyć remont.

Przenosząc wyżej przytoczony przykład na wodociągi olkuskie, postępowanie Zarządu, przy pełnej kontroli zarówno Rady Nadzorczej jak i naszych Właścicieli, czyli Gmin: Olkusz, Bukowno, Bolesław, Klucze, było analogiczne.

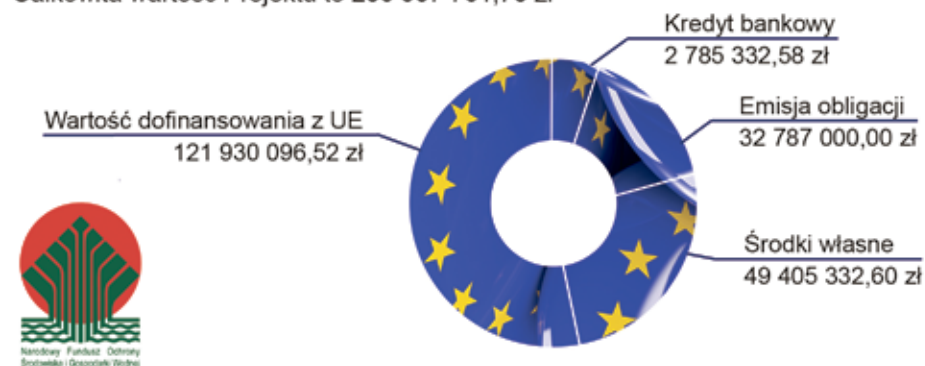
Rozpoczęło się od potrzeb

Budowa sieci kanalizacyjnej i przebudowa Oczyszczalni Ścieków w Olkuszu były konieczne, aby spełnić wymogi określone w prawie unijnym i polskim. Taki obowiązek został nałożony na Gminy: Olkusz, Bukowno, Bolesław i Klucze. Gminy do końca 2015 r. miały skanalizować swój obszar, a dokładnie obszar aglomeracji ustalonej przez siebie i przyjętej przez wojewodę. Gdyby tego nie zrobiły, zapłaciłyby kary. Po scedowaniu na wodociągi olkuskie realizację zadań z zakresu uporządkowania gospodarki wodno-ściekowej, gminy zgłaszały do nas potrzeby, wskazując tereny, gdzie należało wybudować nową sieć kanalizacyjną. Dodatkowo, doszedł temat związany z likwidacją kopalni rud cynku i ołowiu. **Kolejna inwestycja, która była konieczna do zrealizowania, ponieważ mieszkańcy regionu olkuskiego pozostaliby bez wody pitnej.** Likwidacja kopalni spowoduje zanieczyszczenie wód pochodzących z odwodnienia kopalni. Ich oczyszczanie, na potrzeby produkcji wody pitnej, nie jest możliwe przy technologii stosowanej na Stacji Uzdatniania Wody.

Za każdym razem Gminy zgłaszając swoje potrzeby inwestycyjne, brały pod uwagę możliwość ich sfinansowania przez wodociągi olkuskie, a także liczyły się ze skutkami wzrostu cen wody i ścieków.

Jak dobry gospodarz, który wie, że nie ma wystarczająco dużo pieniędzy na realizację planów, szukaliśmy możliwości finansowania. I tak, możliwość dofinansowania ze środków Unii Europejskiej w wysokości 85% wydatków kwalifikowanych była okazją, której nie można było zbagatelizować, bo inaczej zamiast mieć nową sieć wodno-kanalizacyjną, nowe drogi, Gminy płaciłyby kary i nasze miejscowości nie wyglądałyby tak jak teraz, a i tak musielibyśmy budować nowe sieci. **Mówiąc wprost Unia Europejska sfinansowała nasz Projekt w ok. 60%.**

Całkowita wartość Projektu to 206 907 761,70 zł



Panie Janku, Pani Aniu ... zapraszamy do nas, podpowiemy jak podłączyć się do kanalizacji.

Olkuskie wodociągi służą radą, jak podłączyć się do kanalizacji sanitarnej. Prosimy o kontakt osobisty bądź telefoniczny:

Kierownik Wydziału Eksploatacji Sieci Wodociągowej i Wykonawstwa
Pokój nr 217, tel. 32 643 14 15 wew. 147, e-mail: w.maslanka@pwik.olkusz.pl

Inspektor ds. podłączeń
Pokój nr 216, tel. 32 643 14 15 wew. 142, e-mail: tew@pwik.olkusz.pl

Podłączenie do kanalizacji to ważny element potwierdzający potrzebę budowy sieci kanalizacyjnej.

Do dnia dzisiejszego podłączyło się już 60 % mieszkańców z terenów gdzie realizowany był Projekt.

Zapraszamy naszych nowych odbiorców do przyłączania się do sieci kanalizacyjnej.

Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o.

ul. Kluczeńska 4, 32-300 Olkusz
tel. 32 643 12 52, fax 32 643 14 54
pwik@pwik.olkusz.pl, www.pwik.olkusz.pl

OGŁOSZENIA DROBNE

KUPIĘ - SPRZEDAM

Autoskup- kupię każdą markę, tanie i drogie, gotówka od ręki, płacę najlepiej. Tel.(512)898278.

USŁUGI

● **FIRMA INTROLIGATORSKA "Jupiter"**

Olkusz, ul. Mickiewicza 19 (naprzeciwko „Victorii”).
Tel.(32)6413433, (643)0987, (606)306841, oferuje: oprawy tradycyjne - twarde (duża ilość kolorów), bindowanie, termobindowanie, bigowanie, złączenie metodą termodruku.

● **Autoskup, całe, rozbite, skorodowane, złomowanie, gotówka, własny transport.** Tel. (508)760255, (600)507385.

UBEZPIECZENIE

SAMOCHODU I MIESZKANIA

w jednej, niskiej cenie

Assistance gratis!

OLKUSZ, ul. Szpitalna 20
Tel. 32 754 22 11 olkusz@cupartner.pl
BUKOWNO, ul. Kolejowa 1 (PKP)
Tel. 32 642 38 48 bukowno@cupartner.pl

● Parkiety- układanie, cyklonowanie, sprzedaż materiału. Niskie ceny. Tel.(508)673623.

Autoskup- kupię każdą markę, tanie i drogie, gotówka od ręki, płacę najlepiej. Tel.(793)001819.

BUDOWLANE

● Kompleksowe wykończenia wnętrz, łazienki, adaptacje poddaszy. Tel.(530)932223.

FINANSOWO - PRAWNE

Lombard, pożyczka na 5%-gotówka od ręki (złoto 18 k-96 zł / 14 k 75 zł/g, rtv, tel. komórkowe). Olkusz, ul. Szpitalna 16. Tel.(32)6454746.

Potrzebujesz gotówki?
Zadzwoń. Tel.(506)396132.

● Darmowa porada prawna, pon. godz. 12-13. Kancelaria Lex Novum Olkusz, ul. Biema 5b. Tel.(513)761029, (530)369200.

MOTORYZACYJNE

● **Autoskup, całe, rozbite, skorodowane, złomowanie, gotówka, własny transport.** Tel. (508)760255, (600)507385.

OKOLICZNOŚCIOWE

● **ATELIER** Olkusz, Żuradzka 1 zaprasza. Natychmiastowe zdjęcia do dokumentów (drobny retusz gratis, możliwość wykonania w domu u klienta), zdjęcia komunijne. Tel.(600)057912.

● **WESELA-** obsługa muzyczna-DJ, prezenter- imprezy okolicznościowe- zawodowo. www.pbmuzyka.pl Tel.(501)384356.

MOTORYZACJA

● **OLEJE, FILTRY, AKCESORIA I PROFESJONALNE NARZĘDZIA SAMOCHODOWE**

F.H.U. „SWEMOT”, Olkusz, ul. Sikorka 21. Tel. (32)6450660, czynne: 8-19.

AUTO-PLAST sp.j.

- naprawy powypadkowe
- diagnostyka komputerowa
- elektronika
- naprawy bieżące
- części i akcesoria
- lakiery samochodowe już od 17 zł/100 ml
- lakiery spray do wszystkich pojazdów!!!

- chemia samochodowa.
- serwis i naprawa klimatyzacji
Olkusz, al. Tysiąclecia 1B, Tel. (32)7547633, (601)445721, (695)634005.

● **AUTO-SZYBY:** markowe szyby samochodowe, sprzedaż, montaż, naprawa, przyciemnianie. Bogucin Duży 100. Tel.(32)6428656, (663)747609.

● **SERWIS KLIMATYZACJI.** Przeglądy - dezynfekcja-naprawa. Olkusz, Al.1000lecia 1b, Tel.(695)634005.

● Autoskup każde. Tel. (886)601143.

Autoskup- kupię każdą markę, tanie i drogie, gotówka od ręki, płacę najlepiej. Tel.(793)001819.

● **POMOC DROGOWA.** Tel.(695)634005.

Autoskup, osobowe, dostawcze. Tel.(531)666333.

NIERUCHOMOŚCI

LOKALE UŻYTKOWE

● **Lokal do wynajęcia przy ul. K. K. Wielkiego, wejście od ulicy.** Tel.(519)192879.

PRACA

● **ZATRUDNIĘ MECHANIKA SAMOCHODOWEGO.** Tel.(32)6427065.

● **40 lat wykształcenie wyższe ekonomiczne, szukam pracy.** Tel.(693)651057.

● **Poszukujemy pracowników do sprzedaży przez telefon materiałów stomatologicznych. CV ze zdjęciem na e-mail: marketingolkusz@gmail.com**

RÓŻNE

● Sylwestra witamy w spodniach ze Stoiska nr 3! Polecamy duży wybór dzinsów, sztruksy, spodnie ocieplane, polscy producenci. Czekamy: Targowisko, ul. Sławkowska, wtorek, piątek i sobota do 14.00.

DROBNE RAMECZKI

HURTOWNIA MOTORYZACYJNA

"SWEMOT" Olkusz, ul. Sikorka 21
☎ 32 645 06 60, 601 525 210

FIAT IVECO ALFA ROMEO LANCIA

"FIJAMOT" Olkusz, ul. Rabsztyńska 18
☎ 32 647 00 90 (zielony budynek)

TRANSPORT – FAK. VAT

8 EUROPALET, WINDA, FIRANKA
☎ 512 555 668

WYLEWKI MECHANICZNE

AGREGATEM MIKSOKRET
☎ 510 191 033

KOMPL. USŁUGI POGRZEBOWE

A. M. Kostulski, Olkusz, ul. Szpitalna 22
☎ 32 643 01 59, 32 643 17 65, 604 249 478, 608 559 224

Wypłacamy zasiłek pogrzebowy przed pogrzebem. Chłódnia gratis.

KOMPL. USŁUGI POGRZEBOWE

mgr Zbigniew Kwinta, ul. Szpitalna 14
☎ 32 643 06 07, 32 643 48 33, 502 35 43 32

Wypłacamy zasiłek pogrzebowy przed pogrzebem

WŁASNA CHŁODNIA

www.inwestlokum.pl

- biuro nieruchomości
- pośrednictwo w zakresie kupna - sprzedaży, wynajmu:
- lokali,
- domów,
- magazynów,
- gruntów

Olkusz, ul. Kościuszki 30,
Tel.(791)377551,
(32)3071234.

POLECAMY


Stowarzyszenie Dobroczynne RES SACRA MISER ma zaszczyt zaprosić wszystkich Ludzi Wielkiego Serca na V Bal Charytatywny „Pomóż nam pomagać”

Bal odbędzie się 5.02.2016 r.
o godz. 19.30
w „Dworku przy Lesie”,
Zimnodół 96A.

Bal charytatywny

Gwarantujemy wykwintne menu,
wspaniałą zabawę
przy muzyce zespołu
„Takton Band”

Bilety do nabycia:
Olkusz, ul. K. K. Wielkiego 12,
tel. 501 247 627, 32 646 55 53,
www.rsm.olkusz.pl
stowarzyszenie@rsm.olkusz.pl,

 **POMÓŻ NAM POMAGAĆ**

STOWARZYSZENIE
DOBROCZYNNE
RES SACRA MISER

DOCHÓD Z BALU W CAŁOŚCI ZOSTANIE
PRZEZNACZONY NA WYPOSAŻENIE
I FUNKCJONOWANIE CENTRUM REHABILITACJI
DZIECI NIEPEŁNOSPRAWNYCH



ANNA WYSZKONI
KOLEŚDY WIELKIE

KONCERT
30.01.2016 godz. 16:00
cena biletu 45 zł
rezerwacja 32 644 - 13 - 41
sprzedaż online www.dk.wolbrom.pl

